



## Foro Global sobre Seguridad Alimentaria y Nutrición • Foro FSN

### TEMA

Debate número 124 • del 10 al 29 de febrero de 2016

↗ <http://www.fao.org/fsnforum/es/forum/discussions/soilguidelines>

### Consulta electrónica para la redacción de las Directrices voluntarias para la gestión sostenible de los suelos



Estimados todos,

Se nos ha brindado la oportunidad única de moldear el futuro de la sostenibilidad de los suelos.

El “borrador cero” de las Directrices voluntarias para la gestión sostenible de los suelos (DVGSS), redactado con el fin de promover eficazmente la gestión sostenible de los suelos en todo el mundo, requiere su ayuda. Su contribución resulta necesaria para que el Grupo técnico intergubernamental sobre los suelos (GTIS) formule mejor las diversas necesidades de todas las partes interesadas.

Mediante diversas preguntas, esta consulta electrónica le permitirá abordar los siguientes temas:

- **¿Describe adecuadamente el borrador cero una forma de alcanzar la gestión sostenible de los suelos en todo el mundo?**
- **¿Se han incluido en las directrices todos los elementos técnicos clave para lograr la gestión sostenible de los suelos?**
- **¿Tienen en cuenta las directrices la gran variedad de servicios ecosistémicos que aportan por los suelos?**
- **Una vez implementados los resultados de las directrices, ¿serán suficientes para alcanzar los ODM?**
- **¿Identifican las directrices actividades que deben evitarse para lograr múltiples beneficios mediante la gestión sostenible de los suelos?**

También puede compartir comentarios o sugerencias específicas para modificar las DVGSS, directamente en un documento Word (por favor utilice el Control de cambios) que puede enviar a [FSN-moderator@fao.org](mailto:FSN-moderator@fao.org).

La consultación será facilitada por **Dan Pennock**, Grupo técnico intergubernamental sobre los suelos y **Ronald Vargas**, Secretario de la Alianza Mundial por el Suelo.

Muchas gracias por participar en este importante proceso. Esperamos recibir sus valiosas aportaciones para hacer realidad estas directrices.

**Eduardo Mansur**  
**Director de la División de Tierras y Aguas, FAO**

### **Para más información: antecedentes y proceso**

El informe *El estado de los recursos de suelos en el mundo* (WSR, por sus siglas en inglés) publicado recientemente, identificó diez amenazas principales para nuestros suelos que deben abordarse si se quieren alcanzar los Objetivos de Desarrollo Sostenible. Por tanto, se debe actuar con urgencia para facilitar y participar en la gestión sostenible de los suelos (GSS) a todos los niveles. Lograr la GSS tendrá grandes beneficios para todos, por lo que disponer de directrices generales sobre ella resulta de suma importancia.

La nueva Carta Mundial de los Suelos (CMS) -elaborada por el Grupo técnico intergubernamental sobre los suelos (GTIS) en el marco de la Alianza Mundial por el Suelo- incluye ya principios y directrices para la acción redactadas con atención para implementar una GSS adecuada. Sin embargo, se puede complementar la CMS con la redacción de directrices técnicas más detalladas para la gestión sostenible de los recursos del suelo.

En diciembre de 2015 -durante la celebración del Año Internacional de los Suelos- el 153º Consejo de la FAO respaldó la redacción de las *Directrices voluntarias para la gestión sostenible de los suelos* (DVGSS) con el objetivo de facilitar la implementación de la Carta Mundial de los Suelos y promover la gestión eficaz y sostenible de los suelos en todas las regiones del mundo.

Se encargó al GTIS la redacción de un borrador cero de las DVGSS. Este borrador será sometido ahora a una amplia consulta electrónica entre todos los socios y partes interesadas. Estas contribuciones se incorporarán al primer borrador de las DVGSS que redactará el GTIS; el proceso continuará y el "primer borrador" se remitirá al Grupo de Trabajo de Composición Abierta para su finalización y presentación ante la Asamblea plenaria de la Alianza Mundial por el Suelo, el Comité de Agricultura (COAG, por sus siglas en inglés) y, en caso de ser aprobado, al Consejo de la FAO.